Impressum

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **34 (1987)**

Heft 11-12

PDF erstellt am: **23.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

ZIVILSCHUTZ
PROTECZIUN CIVILA **PROTECTION CIVILE**
PROTEZIONE CIVILE

11–12/87 Dezember / Décembre / Dicembre 34. Jahrgang / 34e année / 34a annata

IMPRESSUM

Redaktion / Rédaction / Redazione
Ursula Speich-Hochstrasser,
Schweizerischer Zivilschutzverband,
Postfach 2259, 3001 Bern,
Telefon 031 25 65 81

Herausgeber / Editeur / Editore
Schweiz. Zivilschutzverband
Union suisse
pour la protection civile
Unione svizzera
per la protezione civile
Postfach 2259, 3001 Bern
Zentralpräsident / Président
central / Presidente centrale
Professor Dr. Reinhold Wehrle
4524 Günsberg SO

Druck und Versand / Impression et expédition / Stampa e spedizione
Vogt-Schild AG, Druck und Verlag,
CH-4501 Solothurn, Tel. 065 247 247
Telex 934 646, Telefax 065 247 335
Vertriebsleiter: Beat U. Ziegler

Inserate / Annonces / Inserzioni
Vogt-Schild Inseratendienst, Kanzleistrasse 80, Postfach, CH-8026 Zürich,
Telefon 01 242 68 68, Telex 812 370
Telefax 01 242 34 89
Anzeigenleiter: Kurt Glarner
Telefon 054 41 19 69
Cantons de Vaud, Valais et Genève:
Presse Publicité SA
5, avenue Krieg, case postale 258
CH-1211 Genève 17, tél. 022 35 73 40
Abonnement / Abbonamento:
Fr. 35.– für Nichtmitglieder (Schweiz)
Fr. 35.– pour non-membres (Suisse)
Fr. 35.– per non membri (Svizzera)
Fr. 45.– (Ausland) / Fr. 45.– (étranger)
Fr. 45.– (estero)
Einzelnummer / Numéro individuel / Numero separato Fr. 4.–
Erscheinungsweise / Parution / Apparizione
zwölfmal jährlich (3 Doppelnummern)
12 numéros par an (3 numéros doubles)
12 numeri all'anno (3 numeri doppi)
Beglaubigte Auflage (WEMF): 25 068
Edition contrôlée (REMP): 25 068
Edizione controllata (WEMPF): 25 068

VORSCHAU / PRÉVISION / PREVISIONE

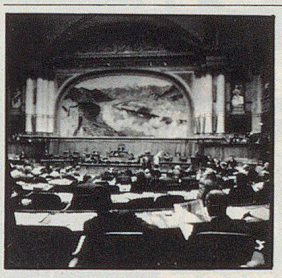
In Ausgabe 1–2/88 stellen wir Ihnen als Hauptbericht das neuentwickelte Ortsfunksystem OSF 90 vor mit einem ausführlichen Beschrieb von der Systemanforderung bis hin zum Blick in die Zukunft, gefolgt von weiteren aktuellen Berichten und Reportagen.

Dans le numéro 1–2/88, nous vous présenterons dans notre grand article le système de radio locale – SRL 90 – nouvellement mis au point avec une description détaillée des exigences de ce système et un regard tourné vers l'avenir, suivi d'autres articles et reportages d'actualité.

Nel numero 1–2/88 vi presenteremo come rapporto principale il nuovo sistema di radio locale, con una descrizione delle esigenze poste dal sistema, insieme alle previsioni per l'avvenire, seguito da altri rapporti attuali.

INHALT / SOMMAIRE / SOMMARIO

Aktuell / Actualité / Attualità

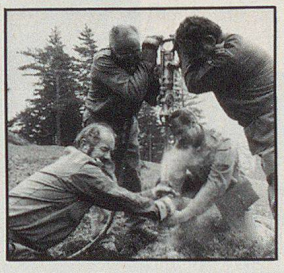


Neuorientierung im Zivilschutz? 6
Protection civile: Nouvelle orientation? 12
Nuovo orientamento nella protezione civile? 18

Reportage / Informazione

Thun: 500 Zivilschützler im harten Einsatz 36

Windisch: ZSO im Gommer Einsatz 38



PTT-BSO: Im Dienste der Bergbevölkerung 40

ZS im Parlament / La PCi au parlement / La PC al parlamento
Dokumentation 26

Voix Suisse romande
La PCi au service de l'hôpital 43
Journée technique 1987 à Sion 45

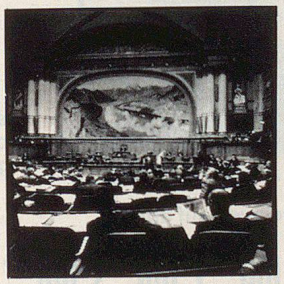
Das BZS teilt mit / L'OFPC communique / L'UFPC informa 46

Kulturgüterschutz / Protection des biens culturels / Protezione dei beni culturali 54

Kantone / Cantons / Cantoni 60
Genève, Zürich, Basel-Stadt, Appenzell

Marktnotizen / Notices du marché / Notizie del mercato 62

TITELBILD / PAGE DE COUVERTURE / COPERTINA



Photo/Immagine: keystone